



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

APPLICANT: ADELAIDE, JEAN-MICHEL; DESMET, BENJAMIN; PEINTRE, JEAN-MARC

SERIAL NO.: 10/088,043

ART UNIT: 3661

FILED: June 19, 2002

EXAMINER: ZANELLI, M.J.

TITLE: PORTABLE DEVICE SUPPLYING TOURIST INFORMATION

AMENDMENT "A"

Director of the U.S. Patent
and Trademark Office
P.O. Box 1450
Alexandria, VA 22313-1450

RECEIVED
FEB 26 2004
GROUP 3600

Sir:

In response to the Office Action of August 13, 2003, a response being due with a three month extension of time by February 13, 2004, please amend the above-identified application as follows:

Amendment A: SPECIFICATION AMENDMENTS

On pages 5 - 6, paragraph [0032], revise the paragraph as follows:

Said device has the form, for example, of a casing accommodating at least said storage means 1, said tracking means 2, said processing means 4, said reading means 7 and/or said playing means 9; 10, 11. Said casing 12 can, notably, be hand-held and/or suspended from a belt in order to be carried at least on foot. It can be fitted with standalone power supply means.

On page 8, paragraph [0046], revise the paragraph as follows:

As illustrated more particularly on Figure 3, said processing means 4 may comprise guiding means 17 for the reading means 7, intended for drawing up said reading instruction 5 and capable of storing at least the list of the sector addresses 13 already read by said processing means 4 in a memory unit 18. Simultaneously, said processing means 4 are provided in order to compare the address of the sector 13 of the information to be supplied with the content of said list, whereby said guiding means 17 are also capable, for their own part, of delivering, to said reading means 7, a reading instruction 5 containing the address of a sector 13 of the storage means 1 containing a